

Le Consèi di ministri á deliberé por l'ann de scora nü l'oblianza dl "Green Pass" por le personal dles scolines y dles scores.

Le Consèi di ministri á deliberé ai 5 d'agost 2021 chisc regolamënc:

- Insegnamënt en presënza por düc i liví educatifs
- Oblianza de mascherot por personal y scolars y scolares dai 6 agn insö
- Destanza de segurëza aconsiada de 1 m danter les porsones

Cina ai 31 de dezëmber 2021 (perioda atuala dl'emergënza) mëss döt le **personal dles scolines y dles scores** avëi le "**Green Pass**". Chësta oblianza ne vel nia por les scolares y i scolars.

Les desposiziuns é contignüdes tl [decret-lege dai 6 de agost 2021, Nr. 111](#).

Der Ministerrat beschließt für das neue Schuljahr die Verpflichtung zum „Green Pass“ für das Personal der Kindergärten und Schulen

Der Ministerrat hat sich am 5. August 2021 für folgende Regelungen ausgesprochen:

- Unterricht in Präsenz für alle Bildungsstufen
- Maskenpflicht für Personal und Schüler*innen ab 6 Jahren
- empfohlener Sicherheitsabstand von 1 m zwischen den Personen

Bis zum 31. Dezember 2021 (aktueller Zeitraum des Notstandes) muss das gesamte **Personal der Bildungseinrichtungen (Kindergärten und Schulen)** über den „**Grünen Pass**“ verfügen. Für die Schüler*innen gilt diese Verpflichtung nicht.

Im [Gesetzesdekret vom 6. August 2021, Nr. 111](#), sind die Bestimmungen enthalten.

Il Consiglio dei ministri ha deciso l'obbligo del "Green Pass" per il personale delle scuole dell'infanzia e delle scuole per l'anno scolastico nuovo.

Il 5 agosto 2021 Il Consiglio dei Ministri ha deciso le seguenti regole:

- Insegnamento in presenza per tutti i livelli educativi
- Obbligo di mascherine per il personale e alunni e alunne dai 6 anni in su
- Distanza di sicurezza consigliata di 1 metro tra le persone

Fino al 31 dicembre 2021 (periodo attuale dell'emergenza) tutto il **personale scolastico (scuole dell'infanzia e scuole)** deve essere munito del "**Green Pass**". Questo obbligo non vale per alunne ed alunni.

Le disposizioni sono contenute nel [decreto-legge del 6 agosto 2021, n. 111](#).